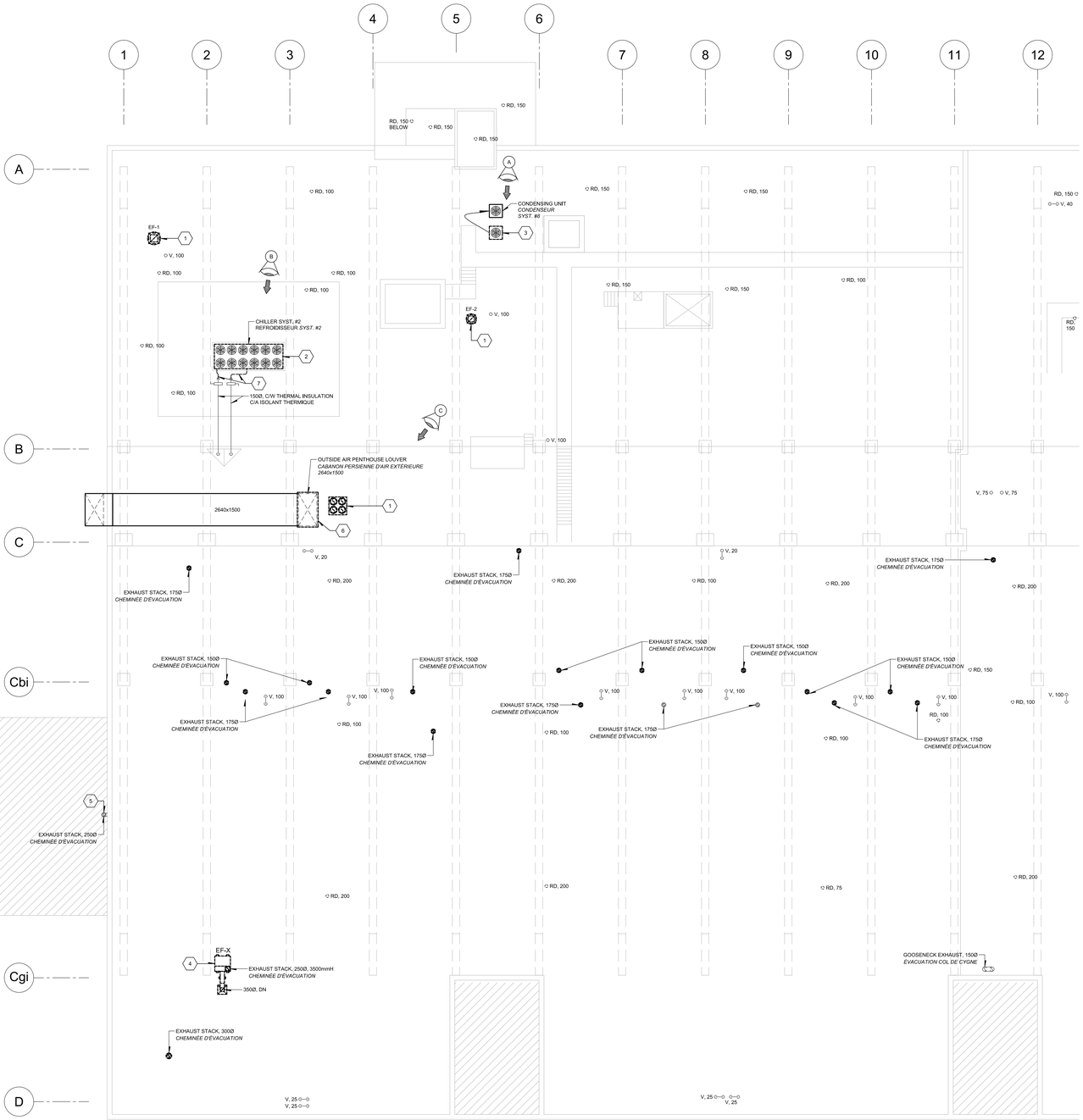
A
M-100

B
M-100

C
M-100



PARTIAL ROOF PLAN - HANGAR T58

1 / M-100 — *PLAN PARTIEL DU TOIT - HANGAR T58*

SCALE/*ÉCHELLE* = 1:150

0 7500 1: 150

0 10 20mm 40 60 80 100 120 140 160 180 200mm

GENERAL NOTE(S):
NOTE(S) GÉNÉRALE(S):

1- WORK TO BE COORDINATED WITH THE OTHER DIVISIONS AND ACTIVITIES TO LIMIT IMPACT AND DOWNTIME OF THE OPERATIONS. EQUIPMENT MAY NOT BE SHUTDOWN ALL AT THE SAME TIME. CONTRACTOR MUST PLAN FOR MULTIPLE VISITS ON SITE TO SHUTDOWN, REMOVE AND REINSTATE EQUIPMENT IN ORDER TO FOLLOW THE PROGRESS WORK FOR THE ROOF AND SIDING REPLACEMENT.
LA SÉQUENCE DES TRAVAUX DOIT ÊTRE COORDONNÉE AVEC LES AUTRES DIVISIONS ET LES ACTIVITÉS AFIN DE LIMITER LE TEMPS D'ARRÊT DES OPÉRATIONS. LES ÉQUIPEMENTS NE PEUVENT PAS ÊTRE TOUS MIS À L'ARRÊT AU MÊME MOMENT. L'ENTREPRENEUR DOIT PRÉVOIR PLUSIEURS VISITE AU CHANTIER POUR METTRE À L'ARRÊT, ENLEVER ET REINSTALLER LES ÉQUIPEMENTS DE FAÇON À SUIVRE L'AVANCEMENT DES TRAVAUX DE REMPLACEMENT DE TOITURE ET DU REVÊTEMENT.

2- ENSURE THAT ALL EQUIPMENT THAT WERE TEMPORARILY REMOVED ARE FUNCTIONNING PROPERLY AFTER THEY ARE REINSTALLED.
S'ASSURER DU BON FONCTIONNEMENT DE TOUS LES ÉQUIPEMENTS QUI FURENT ENLEVÉS DE FAÇON TEMPORAIRE SUITE À LEUR RÉINSTALLATION.

3- ENSURE PROPER WATERTIGHT SEAL OF REINSTATED EQUIPMENT.
S'ASSURER DE L'ÉTANCHÉITÉ DES ÉQUIPEMENTS SUITE À LEUR RÉINSTALLATION.

4- COORDINATE SHUTDOWNS, REMOVAL AND RELOCATION OF EQUIPMENT WITH THE DEPARTMENTAL REPRESENTATIVE.
COORDONNER LES ARRÊTS, L'ENLÈVEMENT ET LA RELOCALISATION DES ÉQUIPEMENTS AVEC LE REPRÉSENTANT DU MINISTÈRE.

5- UNLESS OTHERWISE INDICATED, ALL EXHAUST STACKS AND EXHAUST TURBINES ARE 1800mm TALL ON AVERAGE.
SAUF SI INDICATION CONTRAIRE, TOUS LES CHEMINÉES D'ÉVACUATION ET TURBINES D'ÉVACUATION ONT UNE HAUTEUR MOYENNE DE 1800mm.

6- REFER TO ARCHITECTURAL DRAWINGS FOR SLEEPERS AND CURBS INSTALLATION DETAILS.
SE RÉFÉRER AUX DESSINS D'ARCHITECTURE POUR LES DÉTAILS D'INSTALLATION DES DORMANTS ET DES BASES DE TOIT.

SPECIFIC NOTE(S):
NOTE(S) SPÉCIFIQUE(S):

A- UNLESS OTHERWISE INDICATED, ALL VENTS ARE TO REMAIN, TEMPORARILY REMOVE, STORE AND PROTECT AGAINST DAMAGE SPUN ALUMINUM COLLARS WHERE APPLICABLE. REINSTATE ONCE ROOFING WORK IS COMPLETED.
TOUS LES ÉVENTS SONT À CONSERVER SAUF SI INDICATION CONTRAIRE. RETIRER, ENTREPOSER ET PROTÉGER DE FAÇON TEMPORAIRE LES COLLETS D'ALUMINIUM LORSQU'APPLICABLE. RÉINSTALLER LES COLLETS UNE FOIS LES TRAVAUX DE TOITURE TERMINÉS.

B- UNLESS OTHERWISE INDICATED, ALL ROOF DRAINS ARE TO BE REPLACED BY RD-1, SEE SPECIFICATIONS.
SAUF SI INDICATION CONTRAIRE, TOUS LES AVALOIRS DE TOITURE SONT À REMPLACER PAR UN RD-1, VOIR DEVIS.

C- UNLESS OTHERWISE INDICATED, ALL EXHAUST STACKS, PENTHOUSES, GOOSENECKS AND TURBINES ARE TO BE REMOVED TEMPORARILY, STORED AND PROTECTED. REINSTATE ONCE ROOFING WORK IS COMPLETED.
SAUF SI INDICATION CONTRAIRE, TOUS LES CHEMINÉES D'ÉVACUATION, COLS DE CYGNE ET TURBINES SONT À ENLEVER, ENTREPOSER ET PROTÉGER DE FAÇON TEMPORAIRE LES CHEMINÉES. RÉINSTALLER LES CHEMINÉES UNE FOIS LES TRAVAUX DE TOITURE TERMINÉS.

IDENTIFICATION(S):
IDENTIFICATION(S):

1 — FAN TO BE TEMPORARILY SHUT DOWN, REMOVED, STORED AND PROTECTED AGAINST DAMAGE. PROTECT OPENING IN ROOF DURING ROOF CURB REPLACEMENT, REFER TO ARCHITECTURAL DRAWINGS FOR DETAILS. REINSTATE ONCE ROOFING WORK IS COMPLETED.
VENTILATEUR À ARRÊTER DE FAÇON TEMPORAIRE. ENTREPOSER ET PROTÉGER CONTRE LES DOMMAGES. PROTÉGER L'OUVERTURE DANS LE TOIT DURANT LES TRAVAUX DE REMPLACEMENT DE LA BASE DE TOIT. SE RÉFÉRER AUX DESSINS D'ARCHITECTURE POUR LES DÉTAILS. RÉINSTALLER UNE FOIS LES TRAVAUX DE TOITURE TERMINÉS.

2 — CHILLER TO BE REMOVED, EXISTING CHILLER DIMENSIONS ARE 5810mm LONG x 2110mm WIDE x 2340mm HIGH AND WEIGHT 4080kg.
REFROIDISSEUR À ENLEVER. DIMENSION DU REFROIDISSEUR 5810mm LONG x 2110mm LARGE x 2340 HAUT ET UN POIDS DE 4080kg.

3 — CONDENSING UNIT TO BE RELOCATED, REFRIGERANT TO BE RECOVERED, AND EXTEND REFRIGERANT LINES TO NEW LOCATION. COORDINATE FINAL LOCATION WITH DEPARTMENTAL REPRESENTATIVE. INSTALL ON NEW SLEEPERS, REFER TO DETAIL ON ARCHITECTAL DRAWINGS. SLEEPERS PROVIDE BY OTHERS.
CONDENSEUR À RELOCALISER, RÉCUPÉRER LE RÉFRIGÉRANT ET PROLONGER LA TUYAUTERIE DE RERFRIGÉRANT JUSQU'AU NOUVEL ENDROIT. COORDONNER L'EMPLACEMENT FINALE AVEC LE REPRÉSENTANT DU MINISTÈRE. INSTALLER SUR DES NOUVEAUX DORMANTS. SE RÉFÉRER AU DÉTAIL SUR LES DESSINS D'ACHITECTURE. DORMANTS FOURNIS PAR D'AUTRES.

4 — FAN TO BE TEMPORARILY SHUT DOWN, REMOVED, STORED AND PROTECTED AGAINST DAMAGE. PROTECT OPENING IN ROOF DURING ROOF CURB REPLACEMENT, REFER TO ARCHITECTURAL DRAWINGS FOR DETAILS. REINSTATE ONCE ROOFING WORK IS COMPLETED, INSTALL ON NEW SLEEPERS, REFER TO DETAIL ON ARCHITECTURAL DRAWINGS, SLEEPERS PROVIDE BY OTHERS.
VENTILATEUR À ARRÊTER DE FAÇON TEMPORAIRE. ENTREPOSER ET PROTÉGER CONTRE LES DOMMAGES. PROTÉGER L'OUVERTURE DANS LE TOIT DURANT LES TRAVAUX DE REMPLACEMENT DE LA BASE DE TOIT. SE RÉFÉRER AUX DESSINS D'ARCHITECTURE POUR LES DÉTAILS. RÉINSTALLER UNE FOIS LES TRAVAUX DE TOITURE TERMINÉS. INSTALLER SUR DES NOUVEAUX DORMANTS. SE RÉFÉRER AU DÉTAIL SUR LES DESSINS D'ACHITECTURE. DORMANTS FOURNIS PAR D'AUTRES.

5 — EXISTING EXHAUST STACK TO REMAIN DURING ROOFING WORK, PROVIDE FOR TEMPORARY REMOVAL OF PORTION OF STACK DURING SIDING WORK, REINSTATE ONCE SIDING WORK IS COMPLETED.
CHEMINÉE D'ÉVACUATION À CONSERVER DURANT LES TRAVAUX DE TOITURE. PRÉVOIR L'ENLÈVEMENT TEMPORAIRE D'UNE PORTION DE LA CHEMINÉE DURANT LES TRAVAUX DE REVÊTEMENT, RÉINSTALLER UNE FOIS LES TRAVAUX DE REVÊTEMENT TERMINÉS.

6 — PENTHOUSE LOUVER TO BE REMOVED TEMPORARILY, STORED AND PROTECTED AGAINST DAMAGE. DUCTWORK TO BE EXTENDED 2000mm DOWN THE EXTERIOR WALL AND TERMINATE WITH BIRDSCREEN, REMOVE DUCTWORK AND REINSTATE PENTHOUSE LOUVER ONCE ROOFING WORK IS COMPLETED.
CABANON PERSIENNE À ENLEVER TEMPORAIREMENT, ENTREPOSER ET PROTÉGER CONTRE LES DOMMAGES. CONDUIT À PROLONGER EN DESCENDANT 2000mm LE MUR EXTÉRIEUR ET TERMINER AVEC UN GRILLAGE AVIAIRE. ENLEVER LE CONDUIT ET RÉINSTALLER LE CABANON PERSIENNE UNE FOIS LES TRAVAUX DE TOITURE TERMINÉS.

7 — COORDINATE WITH THE DEPARTMENTAL REPRESENTATIVE FOR THE SHUTDOWN OF THE CHILLER WATER PUMPS, ISOLATING VALVES ARE TO BE CLOSED AT THE CHILLER AND DISCONNECT PIPING FROM THE CHILLER, CAP, WEATHERPROOF AND INSULATE THE OPENED END OF THE PIPING.
COORDONNER AVEC LE REPRÉSENTANT DU MINISTÈRE POUR L'ARRÊT DES POMPES DU REFROIDISSEUR. LES ROBINETS D'ISOLATION SONT À FERMER AU REFROIDISSEUR ET DÉBRANCHER LA TUYAUTERIE. OBTURER, PROTÉGER CONTRE LES INTEMPÉRIES ET ISOLER L'EXTRÉMITÉ OUVERTE DE LA TUYAUTERIE.

Canada

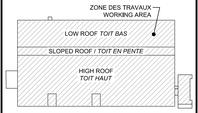
Public Works and Government Services Canada / Travaux publics et services gouvernementaux Canada

Real Property Branch / Direction générale des biens immobiliers

grc architects
47 Clarence Street, Suite 401,
Ottawa, Ontario K1N 9K1
(613.241.8005) (613.241.4180)
info@grcarchitects.com www.grcarchitects.com

PAGEAU MOREL
www.pageaumorel.com
Gatineau

7415-000-00



Contractor to verify all dimensions & conditions on site and immediately notify the departmental representative of all discrepancies.

L'entrepreneur doit vérifier toutes conditions et dimensions sur le site et avertir le représentant du Ministère immédiatement de toutes divergences.

LICENSED PROFESSIONAL ENGINEER
S. JOANISSE
100233303
PROVINCE OF ONTARIO

2017-07-11

revisions	description	date
4	ISSUED FOR TENDER ÉMIS POUR APPEL D'OFFRES	17-07-11
3	ISSUED FOR BUILDING PERMIT ÉMIS POUR PERMIS DE CONSTRUCTION	17-06-29
2	ISSUED FOR TENDER ÉMIS POUR APPEL D'OFFRES	17-06-19
1	ISSUED FOR BUILDING PERMIT ÉMIS POUR PERMIS DE CONSTRUCTION	17-06-06

A detail no., no. du détail
B location drawing no., sur dessin no.
C drawing no., dessin no.

project / projet

T58 & O276 ROOFS,
T58 SIDING, REPLACEMENT
TOITURES T58 & O276,
REVÊTEMENT T58,
REMPLACEMENT

BUILDING T58 & O276, MAC DONALD CARTIER AIRPORT,
200 COMET PRIVATE, OTTAWA ONTARIO

drawing / dessin

MECHANICAL
MULTIDISCIPLINARY
PARTIAL ROOF PLAN - HANGAR T58
MÉCANIQUE
MULTIDISCIPLINAIRE
PLAN PARTIEL DU TOIT - HANGAR T58

Designed By	S. JOANISSE	Conçu par
Date		(yyyy/mm/dd)
Drawn By		Dessiné par
Date		(yyyy/mm/dd)
Reviewed By	F. DIONNE	Examiné par
Date		(yyyy/mm/dd)
Approved By	S. JOANISSE	Approuvé par
Date		(yyyy/mm/dd)
Tender		Soumission
Project Manager		Administrateur de projets
Project no.		No. du projet

R.081980.001

Drawing no. / No. du dessin

M-100

7/17/2017 1:48:14 P:\01_PROJECTS\R.081980.001 T58 & O276 ROOFS, T58 SIDING, REPLACEMENT\CAD\T58-RFP\1_DRAWINGS\T58-RFP1_DRAWINGS.dwg

P#GSC A0 (1189x841)